Dictionary English To Farsi With Pronunciation



Arianpour Open Dictionary



/gäd, gôd/

.n

(G بزرگ) خدا ،الله ،ایزد ،یزدان ،کردگار ،دادار

God is great

الله اكبر

معبود،الهه،بت،دارگونه

Mars was the Greek god of war

مارس نام خدای جنگ یونانیان بود.

شخص یا چیز مورد پرستش یا تکریم

money is his god

خدای او پول است.

for god's sake *

ترا به خدا ،به خاطر خدا

God awful *

بسیار بد،تنفرانگیز

God forbid *

خدا نکند

God helps those who help themselves *

از تو حرکت از خدا برکت

God willing *

اگر خدا بخواهد،انشاالله

with God *

ظل توجه خداوند،متوفى















Dictionary English to Farsi with Pronunciation is an essential resource for learners, travelers, and anyone interested in bridging the linguistic gap between English and Farsi. This bilingual dictionary not only translates words and phrases but also includes phonetic transcriptions, making it easier for users to understand how to pronounce Farsi words accurately. In this article, we will explore the significance of English to Farsi dictionaries, the challenges of learning Farsi, and helpful tools and resources for mastering the language.

Importance of English to Farsi Dictionaries

A dictionary is a fundamental tool for language acquisition, serving as a bridge for understanding and communication. The English to Farsi dictionary plays a crucial role, particularly given the cultural and historical ties between English-speaking countries and Iran.

Facilitating Communication

- Traveling: For travelers to Iran or Farsi-speaking regions, an English to Farsi dictionary can be invaluable. It allows them to navigate through everyday conversations, ask for directions, and engage with locals.
- Business: In the business realm, having access to a bilingual dictionary can help facilitate negotiations and build relationships with Farsi-speaking partners.
- Cultural Exchange: Understanding Farsi opens doors to rich Iranian literature, music, and films, enabling deeper cultural appreciation.

Supporting Language Learning

- Vocabulary Building: A dictionary is essential for expanding one's vocabulary. Users can learn new words alongside their meanings and proper pronunciations.
- Grammar Understanding: Many dictionaries provide example sentences, which help learners grasp grammatical structures in context.
- Pronunciation Aid: With pronunciation guides, learners can practice speaking and listening, crucial skills in mastering any language.

Challenges in Learning Farsi

While an English to Farsi dictionary is a powerful tool, learners often face unique challenges when studying the language.

Complex Script and Pronunciation

- Alphabet: Farsi uses a modified version of the Arabic script, which can be difficult for English speakers who are accustomed to the Latin alphabet.
- Sounds: Some Farsi sounds do not exist in English, making pronunciation challenging. For example, the sound "gh" (\square) is often difficult for English speakers to articulate.

Grammar Differences

- Sentence Structure: Farsi typically follows a Subject-Object-Verb (SOV) order, which can be confusing for English speakers used to the Subject-Verb-Object (SVO) structure.
- Verb Conjugation: Farsi verbs are conjugated based on tense and aspect, which requires learners to understand various forms and their uses.

Cultural Nuances

Understanding the cultural context behind language use is crucial. Certain phrases may have idiomatic meanings that do not translate directly into English. An English to Farsi dictionary often includes such idiomatic expressions, helping learners grasp these nuances.

Components of an English to Farsi Dictionary

A comprehensive English to Farsi dictionary typically includes several key components that aid in language learning.

Word Entries

Each entry usually contains:

- 1. English Word: The word as it appears in English.
- 2. Farsi Translation: The equivalent word in Farsi, often written in both the Persian script and transliterated into Latin characters.
- 3. Pronunciation Guide: Phonetic transcription, which helps users pronounce the Farsi word correctly.
- 4. Part of Speech: Indication of whether the word is a noun, verb, adjective, etc.
- 5. Example Sentences: Contextual sentences that illustrate how the word is used in conversation.

Pronunciation Guides

Pronunciation guides are crucial for learners. They may include:

- IPA Notation: The International Phonetic Alphabet is often used to provide a standardized representation of sounds.
- Simplified Phonetics: Some dictionaries use simpler phonetic transcriptions that are easier for beginners to understand.

Illustrative Examples

Many dictionaries include illustrative examples to clarify meanings. These examples can help learners understand usage in different contexts, enhancing both comprehension and retention.

Popular English to Farsi Dictionaries

Several dictionaries are available, both in print and online, catering to different needs and preferences.

Print Dictionaries

- 1. The Complete English-Farsi Dictionary: This dictionary is comprehensive, covering a wide range of vocabulary and includes pronunciation guides.
- 2. Farsi-English Dictionary by A. B. G. Sadr: This resource is well-regarded among learners for its user-friendly layout and extensive entries.
- 3. Oxford English-Farsi Dictionary: Known for its reliability, this dictionary is suitable for both learners and advanced users.

Online Dictionaries and Apps

- 1. Farhang-e Eshgh: An online dictionary that provides translations, phonetic pronunciations, and example sentences.
- 2. Google Translate: While not strictly a dictionary, it offers instant translation and pronunciation features, which can be useful for quick references.
- 3. LingQ: This platform not only offers a dictionary but also provides language learning resources, including audio and reading material in Farsi.

Tips for Using an English to Farsi Dictionary Effectively

To maximize the benefits of an English to Farsi dictionary, learners can follow these tips:

- 1. Regular Practice: Incorporate dictionary use into daily language practice. Set aside time each day to learn new words and phrases.
- 2. Create Flashcards: Use flashcards for memorization. Write the English word on one side and the Farsi translation with pronunciation on the other.
- 3. Contextual Learning: Always try to learn words in context. Use example sentences from the dictionary to understand how to use new vocabulary properly.
- 4. Engage with Native Speakers: Practice speaking with native Farsi speakers. Use your dictionary to prepare for conversations, and don't hesitate to ask for help with pronunciation or usage.
- 5. Supplement with Other Resources: Use other learning resources such as language apps, books, and videos to enrich your understanding of Farsi.

Conclusion

In conclusion, an English to Farsi dictionary with pronunciation is an indispensable tool for anyone looking to learn or engage with the Farsi language. With its various components, including word entries, pronunciation guides, and illustrative examples, it serves as a comprehensive resource for building vocabulary and understanding the intricacies of the language. Despite the challenges inherent in learning Farsi, such as its complex script and grammatical differences, the right dictionary can make the journey of language learning both accessible and enjoyable. By leveraging these resources and employing effective study strategies, learners can unlock the beauty of Farsi and connect with its rich cultural heritage.

Frequently Asked Questions

What is a reliable English to Farsi dictionary with pronunciation?

A reliable option is 'Farsi Dictionary & Translator' by GreenLife, which includes pronunciation guides for both words and phrases.

How can I improve my pronunciation of Farsi words

using a dictionary?

Look for dictionaries that provide audio pronunciations alongside the text, or use apps that feature voice recognition to practice speaking.

Are there any online resources for an English to Farsi dictionary with pronunciation?

Yes, websites like Google Translate and Farsidic.com offer English to Farsi translations with audio pronunciation options.

What types of pronunciation systems are used in Farsi dictionaries?

Most Farsi dictionaries use the International Phonetic Alphabet (IPA) or a simplified phonetic transcription system to represent pronunciation.

Can mobile apps provide English to Farsi translations with pronunciation?

Absolutely! Apps like 'Say Hi' and 'iTranslate' offer translations along with audio pronunciations for effective learning.

Is it necessary to learn pronunciation when using an English to Farsi dictionary?

Yes, understanding pronunciation is crucial for effective communication and to avoid misunderstandings in spoken Farsi.

What features should I look for in an English to Farsi dictionary app?

Look for features like offline access, audio pronunciation, example sentences, and a user-friendly interface.

Are there any physical English to Farsi dictionaries with pronunciation?

Yes, many publishers offer comprehensive physical dictionaries that include pronunciation guides, such as the 'Oxford Farsi Dictionary.'

How can I practice Farsi pronunciation effectively using a dictionary?

Practice by listening to the audio pronunciation, repeating the words out loud, and using language exchange platforms to converse with native speakers.

Dictionary English To Farsi With Pronunciation

Dictionary.com | Meanings & Definitions of English Words

2 days ago · The world's leading online dictionary: English definitions, synonyms, word origins, example sentences, word games, and more. A trusted authority for 25+ years!

Merriam-Webster: America's Most Trusted Dictionary

Find definitions for over 300,000 words from the most authoritative English dictionary. Continuously updated with new words and meanings.

Cambridge Dictionary | English Dictionary, Translations

The most popular dictionary and thesaurus for learners of English. Meanings and definitions of words with pronunciations and translations.

Oxford English Dictionary

The historical English dictionary An unsurpassed guide for researchers in any discipline to the meaning, history, and usage of over 500,000 words and phrases across the English-speaking ...

Dictionary, Encyclopedia and Thesaurus - The Free Dictionary

2 days ago · The World's most comprehensive free online dictionary, thesaurus, and encyclopedia with synonyms, definitions, idioms, abbreviations, and medical, financial, legal specialized ...

DICTIONARY Definition & Meaning - Merriam-Webster

The meaning of DICTIONARY is a reference source in print or electronic form containing words usually alphabetically arranged along with information about their forms, pronunciations, ...

Collins Online Dictionary | Definitions, Thesaurus and Translations

Jul 18, 2025 · Pioneers in Language Reference for 200 years. Popular and trusted online dictionary with over 1 million words. Find definitions, meanings, synonyms, pronunciations, ...

Oxford Learner's Dictionaries | Find definitions, translations, and ...

The largest and most trusted free online dictionary for learners of British and American English with definitions, pictures, example sentences, synonyms, antonyms, word origins, audio ...

Cambridge English Dictionary: Meanings & Definitions

The most popular dictionary and thesaurus. Meanings & definitions of words in English with examples, synonyms, pronunciations and translations.

DICTIONARY Definition & Meaning | Dictionary.com

Dictionary definition: a book or digital resource (such as Dictionary.com) containing a selection of words and information about their meanings, pronunciations, etymologies, inflected forms, ...

<u>Dictionary.com</u> | Meanings & Definitions of English Words

2 days ago · The world's leading online dictionary: English definitions, synonyms, word origins,

example sentences, word games, and more. A trusted authority for 25+ years!

Merriam-Webster: America's Most Trusted Dictionary

Find definitions for over 300,000 words from the most authoritative English dictionary. Continuously updated with new words and meanings.

Cambridge Dictionary | English Dictionary, Translations

The most popular dictionary and thesaurus for learners of English. Meanings and definitions of words with pronunciations and translations.

Oxford English Dictionary

The historical English dictionary An unsurpassed guide for researchers in any discipline to the meaning, history, and usage of over 500,000 words and phrases across the English-speaking ...

Dictionary, Encyclopedia and Thesaurus - The Free Dictionary

2 days ago · The World's most comprehensive free online dictionary, thesaurus, and encyclopedia with synonyms, definitions, idioms, abbreviations, and medical, financial, legal specialized ...

DICTIONARY Definition & Meaning - Merriam-Webster

The meaning of DICTIONARY is a reference source in print or electronic form containing words usually alphabetically arranged along with information about their forms, pronunciations, ...

Collins Online Dictionary | Definitions, Thesaurus and Translations

Jul 18, 2025 · Pioneers in Language Reference for 200 years. Popular and trusted online dictionary with over 1 million words. Find definitions, meanings, synonyms, pronunciations, ...

Oxford Learner's Dictionaries | Find definitions, translations, and ...

The largest and most trusted free online dictionary for learners of British and American English with definitions, pictures, example sentences, synonyms, antonyms, word origins, audio ...

Cambridge English Dictionary: Meanings & Definitions

The most popular dictionary and thesaurus. Meanings & definitions of words in English with examples, synonyms, pronunciations and translations.

DICTIONARY Definition & Meaning | Dictionary.com

Dictionary definition: a book or digital resource (such as Dictionary.com) containing a selection of words and information about their meanings, pronunciations, etymologies, inflected forms, ...

"Explore our comprehensive dictionary English to Farsi with pronunciation. Enhance your language skills and communicate effectively. Learn more today!"

Back to Home